

دليل معلومات حول فيروس كورونا (Covid-19)

اللغة العربية / ARABIC

تستند هذه الارشادات على تعليمات NHS ونصائح هيئة الصحة الوطنية وهي
موجهة لكل المقيمين في المملكة المتحدة، بغض النظر عن بلدهم الأم

Version 8 [15.12.2020]



قائمة المحتويات

ما هو فيروس كورونا (Covid-19) وكيف تحافظ على سلامتكَ؟

نصائح وإرشادات العزل للأسر المُحتمل اصابتها بعدوى فيروس كورونا

كم المدة التي يتوجب اثنائها اتباع ارشادات العزل؟

متى يجب الاتصال بالرقم 111 الخاص بهيئة الخدمات الصحية الوطنية NHS؟

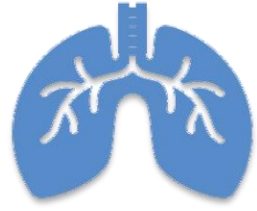
كيف اتصل بالرقم 111 الخاص بهيئة الخدمات الصحية الوطنية؟

ما الذي سيحدث إذا كنت قلقا بخصوص وضع الهجرة الخاص بي؟

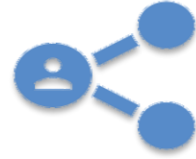
ماذا يمكن فعله للمساهمة في وقف انتشار فيروس كورونا؟

ما هو فيروس كورونا (Covid-19) وكيف تحافظ على سلامتك؟

كوفيد-19 هو مرض جديد يُؤثر على الرئتين والمجاري التنفسية والأعضاء الأخرى. ويحدث هذا المرض بسبب فيروس كورونا.



يمكنك الحفاظ على سلامتك من خلال تقليل تواصلك المباشر الحسي مع الأشخاص الذين لا تعيش معهم. كما يمكنك الحفاظ على صحتك من خلال اتباع تدابير النظافة الأساسية قدر الإمكان، مما سيساهم في وقف انتشار الفيروس. وعلينا جميعاً بكل الأعمار اتباع هذه التدابير - بمن فيهم أولئك الذين ليس لديهم أي أعراض أو حالات صحية أخرى.



استخدام وسائل النقل العام: يجب تجنب استخدام وسائل النقل العام قدر الإمكان ومحاولة ركوب الدراجة أو المشي أو قيادة السيارة بدلاً من ذلك. إذا كنت بحاجة إلى استخدام وسائل النقل العام ولا بد، فحاول تجنب أوقات الذروة والحفاظ على مسافة تباعد. ويجب عليك ارتداء كمامة في وسائل النقل العام. من المهم اتباع هذا التوجيهات والا فقد تتعرض للغرامة إذا خالفت التعليمات .



الاستمرار في العمل: يجب أن تستمر في العمل انطلاقاً من المنزل حيث أمكن. إذا كنت بحاجة للتوجه إلى العمل ولا بد، فيجب عليك أولاً التحقق من خلوك وخلو أفراد أسرتك من أية أعراض. إذا لم يكن لديكم أية أعراض، فيمكنك الذهاب إلى العمل شريطة المحافظة على مسافة تباعد اجتماعي مترين عن الآخرين - كما يجب غسل أو تعقيم اليدين



يمكنك سؤال صاحب العمل عن تدابير السلامة المتبعة وعن توفير اي معدات حماية شخصية في مكان العمل.



يمكنك تنزيل تطبيق على هاتفك الذكي لتحافظ على سلامتك. سينبهك التطبيق إذا اختلقت بشكل مباشر بمستخدم آخر للتطبيق جاءت نتيجته إيجابية لاختبار فيروس كورونا. وإذا كانت نتيجة اختبارك إيجابية، فيمكن للتطبيق الاستفادة في تحديد الأشخاص الذين اختلقت بهم ممن تكون قد نسيتهم مع الحفاظ على خصوصية بياناتك وعدم الإفصاح عن الهوية.



إذا كنت تعيش في إنجلترا وويلز، فنزل تطبيق **NHS COVID-19** App. التطبيق متوفر لأي شخص فوق 16 عامًا. يتوفر المزيد من المعلومات بإحدى عشرة لغة على:
<https://covid19.nhs.uk/information-and-resources-translated.html>

NHS
COVID-19

إذا كنت تعيش في اسكتلندا، فنزل تطبيق **Protect Scotland** App. التطبيق متوفر لأي شخص فوق 16 عامًا. للحصول على مزيد من المعلومات: <https://www.protect.scot/>

NHS
SCOTLAND

إذا كنت تعيش في أيرلندا الشمالية، فنزل تطبيق **StopCOVID NI Proximity App**. للحصول على مزيد من المعلومات:
<https://www.nidirect.gov.uk/articles/coronavirus-covid-19-stopcovid-ni-proximity-app>

HSC

تحقق من خلال السلطة المحلية الخاصة بك لمعرفة قواعد الإغلاق المحلية التي سيتم تطبيقها عليك

<https://www.gov.uk/government/publications/coronavirus-covid-19-meeting-with-others-safely-social-distancing>

انجلترا

<https://www.gov.scot/publications/coronavirus-covid-19-protection-levels/>

اسكتلندا

<https://sanctuary.gov.wales/covid-19>

ويلز

<https://www.health-ni.gov.uk/publications/guidance-accompany-health-protection-coronavirus-restrictions-no-2-regulations-northern-ireland-2020>

أيرلندا الشمالية

ما الذي يجب فعله اذا ظهرت عليك اعراض فيروس كورونا؟

اذا كان لديك:

- درجة حرارة عالية - كأن تشعر بحرارة عند تلمس صدرك او ظهرك، أو
- نوبة سُعال حديثة ومستمرة - كأن تبدأ بالسعال بشكل متكرر ومتواتر، أو
- فقدان أو تغيّر في حاسة التذوق أو الشم - كأن تفقد القدرة على شمّ أو تذوق الأشياء، أو ان تختلف رائحة أو طعم الاشياء عمّا هو معتاد



فيجب عليك اتباع هذه الخطوات وبأسرع وقت ممكن



العزل الذاتي: ابق في المنزل لمدة 10 أيام على الأقل واتبع إرشادات العزل للأسر التي يحتمل اصابتها بعدوى فيروس كورونا. كما يجب على أي شخص آخر في منزلك أو كان على اتصال وثيق بك أن يعزل نفسه لمدة 10 يوماً.

اخضع لاختبار فيروس كورونا خلال الأيام الخمسة الأولى من ظهور الأعراض: يمكن اختبار أي شخص مجاناً إذا كانت لديه أعراض بهدف التحقق من الإصابة بالفيروس ام لا. هناك طريقتان لإجراء الاختبار. يمكنك إما طلب توصيل الاختبار إلى المكان الذي تعيش فيه، أو يمكنك التوجه إلى مركز اختبارات. سوف تتلقى نتائج الاختبار الخاصة بك عبر رسالة نصية أو بالبريد الإلكتروني أو عن طريق مكالمة هاتفية.



لحجز فحص كورونا أو لطلبه عبر الإنترنت، تفضل
بزيارة <https://www.nhs.uk/ask-for-a-coronavirus-test> إذا لم
يكن لديك إنترنت، فاتصل بالرقم 119 في إنجلترا وويلز وأيرلندا الشمالية
أو رقم [0800 028 2816](tel:08000282816) في اسكتلندا.



إذا كانت نتيجة الاختبار سلبية:
يمكنك التوقف عن العزل الذاتي في
حال كنت بصحة جيدة ولم تعد
لديك أعراض. يمكن أيضا لأفراد
أسرتك الآخرين أو الذين كان لديك
اتصال وثيق بهم أن يتوقفوا عن
عزلتهم الذاتية.

إذا كانت نتيجة الاختبار إيجابية: يتوجب
عليك إكمال ما تبقى من فترة عزل ذاتي لمدة
عشرة أيام، ويجب على جميع أفراد أسرتك
أو الذين كانوا على اتصال وثيق بك متابعة
ما تبقى من فترة العزل الذاتي لمدة 10
يوما. ستتصل بك خدمة التتبع tracing
service في منطقتك لتطلب منك
المساعدة بوقف انتشار الفيروس.
سيسألونك عن المكان الذي كنت فيه
مؤخرا ومع من تواصلت به عن كثب. هذا
أمر مهم وضروري لتحديد من يحتاج إلى
العزل الذاتي والبقاء في المنزل لمدة 10 أيام
أو أكثر.
لمزيد من المعلومات:

في اسكتلندا

<https://www.gov.scot/publications/coronavirus-covid-19-test-and-protect-coronavirus-service/>

في أيرلندا الشمالية

<https://www.publichealth.hscni.net/publications/test-trace-protect-step-step-guide-and-translations>

نصائح وإرشادات العزل للأسر التي يُحتمل إصابتها بعدوى فيروس كورونا



لا تتوجه الى العمل او المدرسة او عيادة الطبيب او الصيدلية او المستشفى



استخدم مرافق منفصلة أو قم بتنظيف المرافق بين كل استخدام



تجنب الاتصال الوثيق مع الآخرين



استخدم خدمة توصيل الطلبات (الديليفرى) للطعام او الادوية



اتبع التعليمات بخصوص الضيوف



نم لوحده في السرير إن أمكن



اغسل يديك بشكل منتظم



اشرب الكثير من الماء



تناول حبوب باراسيتامول للمساعدة بتخفيف الأعراض

من المهم اتباع هذا التوجيهات والافقد تتعرض للغرامة إذا خالفت التعليمات

لمزيد من المعلومات، قم بزيارة الموقع التالي:

<https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-stay-at-home-guidance>

كم المدة التي يتوجب عليّ اثنائها اتباع ارشادات العزل؟

- أي شخص تظهر عليه أعراض فيروس كورونا يجب أن يبقى وينعزل في المنزل لمدة عشرة أيام على الأقل.
- إذا كنت تسكن مع أشخاص آخرين، يجب عليهم أيضا البقاء والانعزال في المنزل لمدة ١٤ يوما على الأقل لتفادي نشر العدوى خارج المنزل.
- لكن إذا ظهرت الأعراض لدى أحد القاطنين في المنزل، فيجب عليه الالتزام والانعزال في المنزل لمدة 10 أيام ابتداء من أول يوم ظهرت فيه الأعراض حتى لو كان ذلك يعني التزام المنزل لمدة أطول من 10 يوم.
- إذا كنت ممن المقيمين مع شخص كبير بالسن عمره سبعين سنة وأكثر ويعاني من امراض مزمنة، أو كنت مع امرأة حامل، أو مع شخص يعاني من ضعف بجهاز المناعة، حاول أن تجد لهم مكانا آخر ليملكثوا فيه مدة 10 يوم.

متى يجب الاتصال بالرقم 111 الخاص بهيئة خدمات الصحة الوطنية NHS؟

- اذا كنت تشعر بالمرض لدرجة عدم قدرتك على القيام بأي شيء حتى مشاهدة التلفزيون، استعمال الموبايل، أو النهوض من السرير
- اذا كنت تشعر بعدم القدرة على تحمل اعراض المرض في البيت
- اذا تدهورت حالتك الصحية

كيف اتصل بالرقم 111 الخاص بهيئة الخدمات الصحية؟

بإمكانك تصفح صفحة خدمة NHS 111 بخصوص فيروس كورونا على الانترنت <https://111.nhs.uk/service/COVID-19/> لمعرفة ما يجب فعله. ان لم يكن بوسعك الوصول الى الانترنت، فيرجى الاتصال بالرقم 111 (هذا الرقم مجاني). يمكنك طلب مترجم بلغتك الأصلية من خلال الاجابة بكلمة يس **yes** على كل الاسئلة.

ما الذي سيحدث إذا كنت قلقا بخصوص وضع الهجرة الخاص بي؟

سيتم اعفاء الأجانب الزائرين لإنجلترا، بما في ذلك أي شخص يعيش في المملكة المتحدة بدون اذن، مما يلي:

- كلفة اختبار فيروس كورونا (حتى لو أظهرت نتيجة الاختبار أنك خالي من الفيروس)
- كلفة علاج فيروس كورونا-إذا بدأت العلاج وأظهر الاختبار بعد ذلك بأنك لست مصابا به، فقد يتوجب عليك دفع كلفة العلاج من بعد معرفة نتيجة الاختبار.
- كلفة علاج الأطفال الذين قد تتطور لديهم متلازمة الالتهابات المتعددة.

لن يتم القيام التدقيق بوضع الهجرة الخاص بك إذا خضعت فقط لاختبار وعلاج كورونا او كوفيد

ما يمكن فعله للمساهمة في وقف انتشار فيروس كورونا؟

- اغسل يديك بشكل متكرر باستخدام الماء والصابون لمدة 20 ثانية على الأقل
- اتبع النصائح بشأن البقاء متيقظاً وبأمان
- بحسب مكان اقامتك، اتبع التعليمات بشأن قناع الوجه الواقي (الكمامة) مع الحفاظ على مسافة تباعد 2 متر عن الأشخاص الذين لا تعيش معهم.

للمزيد من المعلومات:

- دليل هيئة الخدمات الصحية NHS: <https://www.nhs.uk/conditions/coronavirus-covid-19>
- دليل منظمة الصحة العالمية <https://www.who.int/news-room/q-a-detail/q-a-coronaviruses>